

# Inhalt

- 9 Polen und Deutsche – die Hypothek der gemeinsamen Geschichte  
*Einleitung von Władysław Bartoszewski*
- 12 Aus der Vergangenheit für die Zukunft lernen  
*Einleitung von Richard von Weizsäcker*
- 13 Einleitung  
*von Alicja Wancerz-Gluza und Gabriele Bucher-Dinç*
- 23 Widerstreit der Interessen, Explosion der Emotionen:  
ein halbes Jahrhundert deutsch-polnischer Beziehungen  
vor 1939  
*von Robert Traba*
- 29 Die deutsch-polnischen Beziehungen – der Krieg und  
seine Konsequenzen  
*von Włodzimierz Borodziej*
- Nebeneinander · Gegeneinander · Miteinander**
- 41 Die »Westfalczyks«  
Auf den Spuren polnischer Industriearbeiter in Herne  
*von Schülern der Klasse 10 des Gymnasiums Eickel in Herne*
- 55 Immer fremd  
Die deutschen Wurzeln einer polnischen Familie  
*von Tomasz Brózdowski aus Grudziadz*
- 67 Liebe unter Feinden  
Eine Deutsche und ein Pole – Meine Großeltern  
*von Justyna Dzbik aus Ciechanow*
- 81 Loyale Nachbarn oder Feinde?  
Die Deutschen von Inowroclaw  
*von Paulina Tomczykowska und Krystian Chotałszczyński  
aus Inowroclaw*

97 Bergarbeiter, Priester und Piraten  
Widerstand in Bottrop  
*von Schülern der Klasse 10 der Bonifatius-Schule in Bottrop*

113 Ein kurzes Leben für eine große Idee  
Aus der Hitler-Jugend an die Ostfront  
*von Peter Blümmler aus Mainz*

Nebeneinander · **Gegeneinander** · Miteinander

131 »Man darf die Hoffnung nicht aufgeben«  
Der Alltag im Kriegsgefangenenlager »Hoffnungsthal«  
*von Guido Wagner aus Rösrath*

147 Versuchskaninchen  
Die Geschichte einer Überlebenden von Ravensbrück  
*von Nina Andrzejak und Katarzyna Gajewska aus Ostrow Wielkopolski*

161 Memento  
Das »Kinderlager Litzmannstadt«  
*von Małgorzata Kołodziejska und Anna Stawińska aus Lodz*

173 Anordnung Nr. 17 c  
Die Räumung des Dorfes Skierbieszow  
*von Marcin Bartoń aus Skierbieszow*

187 Ein Kastanienbaum als Denkmal  
Die »Pazifizierung« des Dorfes Michniow  
*von Marta Kurcin aus Krajenka*

199 971 Tage im Leben des Marian Kontek  
Zwangsarbeit für Großdeutschland  
*von Ina-Marie Gräfin Matuschka-Gretffenclau aus Bergisch-Gladbach*

217 Verschleppt nach Deutschland  
Polnische Landarbeiter in Lindau  
*von Sylvia Leising, Monika Fichtel, Lucia Kraft u. a. aus Lindenberg*

- 231 Der letzte Weg  
Aufstand und Vernichtung der Juden von Bialystok  
von Katarzyna Czyżewska, Marta Jasińska, Anna Korniluk  
und Urszula Szalatowicz aus Bialystok
- 245 Der Fall Erna Brehm  
Das tragische Ende einer verbotenen Liebe  
von Bettina Klingel, Birgit Schaber, Gabriele Tannert und Susanne  
Spengler aus Heimsheim

Nebeneinander • Gegeneinander • **Miteinander**

- 259 Vergessene Gräber  
»Weiße Flecken« in der Geschichte eines Dorfes  
von Schülern der Klasse 10 der Anne-Frank-Gesamtschule in  
Gütersloh
- 277 Das Geheimnis von Auschwitz  
Durchgangslager für Deutsche nach 1945  
von Ewelina Miłota aus Pszow
- 295 Wo ist Heimat?  
Eine Reise in die Vergangenheit der eigenen Familie  
von Uwe Erling aus Weiden
- 311 Ankunft in der Fremde  
Flüchtlinge in Fürstenau  
von Schülern der Klasse 8 der Integrierten Gesamtschule  
in Fürstenau
- 325 Die Metamorphosen des Franciszek  
Pole – Deutscher – Oberschlesier?  
von Dawid Jóźwicki aus Gliwice
- 343 Beiderseits der Oder  
Die Geschichte eines Deutschen aus Guben  
von Katarzyna Korsan aus Czarnowice

## **Anhang**

- 359 Ausgewählte Daten zum Verständnis der  
deutsch-polnischen Geschichte
- 370 Karten:
  - Deutschland–Polen vom Ende des 19. Jh. bis 1914
  - Deutschland–Polen im Juni 1941
  - Deutschland–Polen bis 1989
- 376 Verzeichnis der Arbeiten und Autoren
- 382 Die Stiftung KARTA-Zentrum
- 385 Geschichtswettbewerb des Bundespräsidenten – Jugend-  
liche forschen vor Ort
- 386 EUSTORY – History Network for Young Europeans
- 387 Körber-Stiftung

Der Abbildungsteil findet sich nach Seite 184.